

**TOÀ ÁN NHÂN DÂN
HUYỆN CẨM XUYỀN
TỈNH HÀ TĨNH**

**CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Bản án số: 17/2022/HS-ST

Ngày: 27/4/2022

**NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM**

TOÀ ÁN NHÂN DÂN HUYỆN CẨM XUYỀN, TỈNH HÀ TĨNH

- Th phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ tọa phiên toà: Ông Trần Đức Đồng

Các Hội thẩm nhân dân: Ông Dương Hữu Tường

Ông Hoàng Đình Chương

- Thư ký phiên toà: Bà Lê Thị Thu Hiền - Thư ký Tòa án nhân dân huyện Cẩm Xuyên, tỉnh Hà Tĩnh.

- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Cẩm Xuyên, tỉnh Hà Tĩnh tham gia phiên toà: Bà Nguyễn Thị Lê - Kiểm sát viên.

Chiều ngày 27 tháng 4 năm 2022, tại trụ sở Tòa án nhân dân huyện Cẩm Xuyên, tỉnh Hà Tĩnh mở phiên toà xét xử sơ thẩm trực tuyến công khai tại hai điểm cầu, điểm cầu trung tâm Phòng xét xử Tòa án nhân dân huyện Cẩm Xuyên và điểm cầu Th phần Trại tạm giam Công an tỉnh Hà Tĩnh vụ án hình sự thụ lý số:10/2022/HSST ngày 18/3/2022 theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số: 10/2022/QĐXXST- HS ngày 23/3/2022 và Thông báo mở lại phiên tòa số 24/TB-TA ngày 12/4/2022 đối với các bị cáo:

1. Họ và tên: **Lê Như Th.** Giới tính: Nam. Tên gọi khác: Không. Sinh ngày 03 tháng 5 năm 1999. Tại: Xã Cẩm Lạc, huyện Cẩm Xuyên, tỉnh Hà Tĩnh. Nơi đăng ký HKTT và chỗ ở: Thôn Hoa Thám, xã Cẩm Lạc, huyện Cẩm Xuyên, tỉnh Hà Tĩnh. Quốc tịch: Việt Nam. Dân tộc: Kinh. Tôn giáo: Không. Trình độ văn hoá: Lớp 8/12. Nghề nghiệp: Lao động tự do. Chức vụ, đảng phái: Quân chủng. Con ông: Lê Như Cẩn; Sinh năm 1970; Nghề nghiệp: Làm ruộng. Hiện trú tại thôn Hoa Thám, xã Cẩm Lạc, huyện Cẩm Xuyên, tỉnh Hà Tĩnh. Con bà: Võ Thị Cảnh; Sinh năm 1972; (Đã chết). Anh chị em ruột có 04 người, bị cáo là con thứ ba trong gia đình. Vợ, con: Chưa có. Tiền án, tiền sự: Không.

Biện pháp ngăn chặn: Bị cáo bị tạm giữ từ ngày 22/12/2021 đến ngày 25/12/2021 chuyển tạm giam tại Trại tạm giam Công an tỉnh Hà Tĩnh cho đến nay. Bị cáo có mặt tại điểm cầu trực tuyến tại Trại tạm giam Công an tỉnh Hà Tĩnh.

2. Họ và tên: **Trương Công M.** Giới tính: Nam. Tên gọi khác: Không. Sinh ngày 10 tháng 8 năm 1998. Tại: Xã Cẩm Lạc, huyện Cẩm Xuyên, tỉnh Hà Tĩnh. Nơi đăng ký HKTT và chỗ ở: Thôn Yên Lạc, xã Cẩm Lạc, huyện Cẩm Xuyên, tỉnh Hà Tĩnh. Quốc tịch: Việt Nam. Dân tộc: Kinh. Tôn giáo: Không. Trình độ văn hoá: Lớp

6/12. Nghề nghiệp: Lao động tự do. Chức vụ, đảng phái: Quân chúng. Con ông: Trương Công Nhân; Sinh năm 1950; Nghề nghiệp: Làm ruộng. Trú tại thôn Yên Lạc, xã Cẩm Lạc, huyện Cẩm Xuyên, tỉnh Hà Tĩnh. Con bà: Võ Thị Quy; Sinh năm 1957; (Đã chết). Anh chị em ruột có 08 người, bị cáo là con thứ bảy trong gia đình. Vợ, con: Chưa có. Tiền án, tiền sự: Không.

Biện pháp ngăn chặn: Bị cáo bị tạm giữ từ ngày 22/12/2021, đến ngày 25/12/2021 chuyển tạm giam tại Trại tạm giam Công an tỉnh Hà Tĩnh cho đến nay. Bị cáo có mặt tại điểm cầu trực tuyến tại Trại tạm giam Công an tỉnh Hà Tĩnh.

- *Người có quyền lợi và nghĩa vụ liên quan trong vụ án:* Anh Lê Như C, sinh năm 1970; Nghề nghiệp: lao động tự do, trú tại: thôn Hoa Thám, xã Cẩm Lạc, huyện Cẩm Xuyên, tỉnh Hà Tĩnh. (Có mặt)

- *Người chứng kiến:* Anh Nguyễn Văn C, sinh năm 1987; trú tại: thôn Nam Phong, xã Cẩm Lộc, huyện Cẩm Xuyên, tỉnh Hà Tĩnh. (Vắng mặt)

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có tại hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Quá trình điều tra xác định: Lê Như Th và Trương Công M là những đối tượng thường xuyên sử dụng ma túy. Khoảng 20 giờ ngày 22/12/2021, Lê Như Th có nhu cầu sử dụng ma túy nên dùng điện thoại nhãn hiệu Samsung, vỏ màu đen, bên trong chứa thuê bao 0385.805.060 gọi cho Trương Công M qua số thuê bao 0372.243.212, rủ M đi mua ma túy để sử dụng, M đồng ý. Khoảng 15 phút sau, Lê Như Th điều khiển xe mô tô biển kiểm soát 38X1-334.37 (xe của ông Lê Như Cẩn, Th mượn để đi chơi) đến nhà chờ Trương Công M. Khi đi, Trương Công M ngồi phía sau chỉ đường cho Lê Như Th điều khiển xe mô tô đi vào xã Kỳ Bắc, huyện Kỳ Anh mua ma túy. Trên đường đi, Lê Như Th đưa cho Trương Công M số tiền 300.000 đồng (*Ba trăm nghìn đồng*) để mua ma túy. Khi đi đến khu vực cầu Kênh, thuộc xã Kỳ Bắc, huyện Kỳ Anh, M yêu cầu Th dừng xe và đứng chờ, còn M đi bộ lại khu vực cầu Kênh, thấy 01 người đàn ông (Không rõ họ tên, địa chỉ) đang đứng trên cầu, M hỏi mua 300.000 đồng (*Ba trăm nghìn đồng*) ma túy, người đàn ông đồng ý bán và nói với M đứng chờ để đi lấy ma túy đến bán. Khoảng 05 phút sau, người đàn ông quay lại, M đưa 300.000 đồng (*Ba trăm nghìn đồng*) cho người đàn ông và người đàn ông chỉ vào túi ni lông bên trong chứa chất tinh thể màu trắng để dưới đất ven đường, M nhặt túi ni lông cầm trên tay trái rồi đi lại cùng Th đi về. Vào hồi 22 giờ cùng ngày, khi Th chở M về đến khu vực gần cây xăng dầu, thuộc địa phận thôn Nam Phong, xã Cẩm Lộc, huyện Cẩm Xuyên thì bị cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện Cẩm Xuyên phát hiện và bắt quả tang, thu giữ trong lòng bàn tay trái của M 01 gói ni lông bên trong chứa chất tinh thể màu trắng và các vật chứng liên quan để điều tra theo quy định.

Vào hồi 10 giờ 00 phút ngày 23/12/2021, cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện Cẩm Xuyên đã tiến hành khám xét khẩn cấp chỗ ở của Trương Công M, tại thôn Yên Lạc, xã Cẩm Lạc, huyện Cẩm Xuyên. Kết quả không thu giữ được đồ vật tài liệu gì liên quan đến ma túy. Vào hồi 11 giờ 00 phút ngày 23/12/2021, cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện Cẩm Xuyên đã tiến hành khám xét khẩn cấp chỗ ở của Lê

Như Th, tại thôn Hoa Thám, xã Cẩm Lạc, huyện Cẩm Xuyên. Kết quả không thu giữ được đồ vật tài liệu gì liên quan đến ma túy.

Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện Cẩm Xuyên đã niêm phong gói ni lông chứa chất tinh thể màu trắng thu giữ của Trương Công M để trưng cầu giám định. Tại bản Kết luận giám định số 28/GĐMT-PC09, ngày 25/12/2021 của Phòng kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Hà Tĩnh kết luận: Chất tinh thể màu trắng đựng trong 01 gói ni lông trong suốt, kích thước (1x2)cm gửi giám định là ma túy, là Methamphetamine, có khối lượng 0,1595 gam (*Không thấy một năm chín năm gam*). Methamphetamine là chất ma túy nằm trong danh Mục II.C, STT 323, Nghị định số 73, ngày 15/5/2018 của Chính phủ.

** Về thu giữ, tạm giữ tài liệu, đồ vật; xử lý vật chứng:*

Trong quá trình điều tra, cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện Cẩm Xuyên đã thu giữ các vật chứng gồm:

- 01 (Một) phong bì thư có dòng chữ “CÔNG AN TỈNH HÀ TĨNH, PHÒNG KỸ THUẬT HÌNH SỰ” đã niêm phong, bên trong phong bì có chứa 0,1384 gam (*Không thấy một ba tám không gam*) ma túy là Methamphetamine, sau khi đã lấy mẫu giám định; thu của Trương Công M.

- 01 (Một) điện thoại di động nhãn hiệu Vsmart vỏ màu trắng, số IMEI: 352705110761986, bên trong chứa sim có số thuê bao 0372.243.212, đã qua sử dụng, không kiểm tra chất lượng bên trong; thu của Trương Công M.

- 01 (Một) điện thoại di động nhãn hiệu Samsung, vỏ màu đen, số IMEI 35693814203562, bên trong chứa sim số thuê bao 0385.805.060, đã qua sử dụng, không kiểm tra chất lượng bên trong; thu của Lê Như Th.

- 01 (Một) xe mô tô biển kiểm soát 38X1-334.37, nhãn hiệu Jupiter GP, màu xanh đen, số máy E3S1E102691, số khung 1340JY065039, đã qua sử dụng, không kiểm tra chất lượng bên trong; thu của Lê Như Th.

Các vật chứng nói trên hiện chưa xử lý, đang bảo quản tại Chi cục thi hành án dân sự huyện Cẩm Xuyên để chờ xử lý theo quy định của pháp luật.

Với hành vi nêu trên tại bản Cáo trạng số 11/CT-VKSCX ngày 17/3/2022, Viện kiểm sát nhân dân huyện Cẩm Xuyên truy tố các bị cáo Lê Như Th và Trương Công M về tội “Tàng trữ trái phép chất ma túy” theo quy định tại Điểm c Khoản 1 Điều 249 của Bộ luật Hình sự.

Tại phiên tòa, đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Cẩm Xuyên, tỉnh Hà Tĩnh giữ nguyên quyết định truy tố và đề nghị Hội đồng xét xử áp dụng Điểm c Khoản 1 Điều 249, Điều 38, Điều 17, Điều 58, Điểm s Khoản 1, Điều 51 BLHS. Xử phạt bị cáo Lê Như Th mức án từ 12 đến 15 tháng tù, thời hạn tù tính từ ngày bị tạm giữ 22/12/2021. Bị cáo Trương Công M mức án từ 12 đến 15 tháng tù, thời hạn tù tính từ ngày bị tạm giữ 22/12/2021.

- Về vật chứng: Đề nghị HĐXX trả lại cho ông Lê Như Cẩn chiếc xe mô tô 38X1-334.37; tịch thu tiêu hủy số ma túy đang còn thu giữ chưa xử lý và tịch thu tiêu hủy sim điện thoại của các bị cáo; tịch thu bán sung công quỹ nhà nước điện thoại của các bị cáo dùng liên lạc để mua ma túy, cũng như án phí hình sự sơ thẩm đối với các bị cáo.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các chứng cứ tài liệu có tại hồ sơ đã được thẩm tra xét hỏi, tranh luận tại phiên tòa. Hội đồng xét xử thấy:

[1] *Về tính hợp pháp của quyết định và hành vi của các cơ quan và những người tiến hành tố tụng:* Trong quá trình điều tra, truy tố, Cơ quan điều tra Công an huyện Cẩm Xuyên, Điều tra viên, Viện kiểm sát nhân dân huyện Cẩm Xuyên, Kiểm sát viên đã thực hiện đúng thẩm quyền, trình tự, thủ tục theo quy định của Bộ luật tố tụng hình sự. Các bị cáo không có ý kiến hoặc khiếu nại về hành vi, quyết định của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng.

[2] *Về hành vi phạm tội:* Quá trình điều tra, truy tố cũng như tại phiên tòa, các bị cáo đã khai nhận toàn bộ hành vi phạm tội của mình. Lời khai của các bị cáo là khách quan, phù hợp với Cáo trạng truy tố, cũng như các tài liệu, chứng cứ khác có tại hồ sơ vụ án. Vì vậy, Hội đồng xét xử có đủ căn cứ để kết luận: Vào hồi 22 giờ 00 phút, ngày 22/12/2021, tại khu vực cây xăng dầu, thuộc địa phận thôn Nam Phong, xã Cẩm Lộc, huyện Cẩm Xuyên, tỉnh Hà Tĩnh, Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện Cẩm Xuyên phát hiện và bắt quả tang Lê Như Th và Trương Công M đang tàng trữ 0,1595 gam (*Không thấy một năm chín năm gam*) Methamphetamine. Số ma túy nói trên do Lê Như Th và Trương Công M mua của một người đàn ông không quen biết tại cầu Kênh, thuộc xã Kỳ Bắc, huyện Kỳ Anh, tỉnh Hà Tĩnh với giá 300.000 đồng (*Ba trăm nghìn đồng*) để nhằm mục đích sử dụng.

Hành vi trên của Lê Như Th và Trương Công M đã cấu Th tội “Tàng trữ trái phép chất ma túy” theo quy định tại Điểm c Khoản 1 Điều 249 Bộ luật Hình sự. Các bị cáo là người có đầy đủ năng lực chịu trách nhiệm hình sự. Các bị cáo thực hiện hành vi do lỗi cố ý trực tiếp. Vì vậy khẳng định Viện kiểm sát nhân dân huyện Cẩm Xuyên truy tố các bị cáo về tội “Tàng trữ trái phép chất ma túy” theo điều luật đã viện dẫn ở trên là hoàn toàn có căn cứ, đúng người, đúng tội, đúng pháp luật, không oan sai.

[3] *Về tính chất, mức độ hành vi phạm tội và hình phạt:* Hành vi phạm tội của các bị cáo là nghiêm trọng, xâm phạm đến chính sách quản lý độc quyền các chất ma túy của Nhà nước. Các bị cáo là người nhận thức được tác hại của ma túy, sự nghiêm cấm của Nhà nước đối với hành vi tàng trữ trái phép chất ma túy. Chỉ vì nghiện ngập, nên các bị cáo mua ma túy về sử dụng. Trong vụ án này bị cáo Lê Như Th là người giữ vai trò khởi xướng, đồng thời là người cung cấp tiền, phương tiện cùng Trương Công M đi mua ma túy. Bị cáo Trương Công M đồng phạm với vai trò thực hành, là người dẫn đường và trực tiếp đi mua ma túy để sử dụng nên cần xử lý các bị cáo mức án nghiêm trọng xứng với hành vi phạm tội của các bị cáo gây ra. Tuy nhiên các bị cáo chưa có tiền án, tiền sự đồng thời trong quá trình điều tra và tại phiên tòa trực tuyến hôm nay bị cáo Lê Như Th và Trương Công M đã Th khẩn khai báo cũng như khối lượng ma túy mà các bị cáo tàng trữ để sử dụng không nhiều nên cần xem xét giảm nhẹ một phần cho bị cáo. Tuy nhiên bị cáo Lê Như Th và Trương Công M đều là người nghiện ma túy nên cần phải lên cho bị cáo một mức án tương xứng để bị cáo có điều kiện từ bỏ ma túy nhằm làm người tốt cho gia đình và xã hội và cần phải cách ly các bị cáo ra khỏi đời sống xã hội một thời gian để cho các bị cáo tự rèn luyện bản

thân mình làm một người công dân tốt như đề nghị của Viện kiểm sát nhân dân huyện Cẩm Xuyên tại phiên tòa hôm nay là có căn cứ.

[4] *Về tình tiết tăng nặng, giảm nhẹ trách nhiệm hình sự:*

Về tình tiết tăng nặng: Bị cáo Lê Như Th và Trương Công M không phải chịu tình tiết tăng nặng nào; về tình tiết giảm nhẹ: Quá trình điều tra, truy tố cũng như tại phiên tòa, bị cáo Lê Như Th và Trương Công M Th khẩn khai báo về hành vi phạm tội của mình. Đây là tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự mà các bị cáo được hưởng theo quy định tại Điểm s Khoản 1, Điều 51 Bộ luật hình sự.

[5]. *Về xử lý vật chứng:* Áp dụng Điểm a, c, Khoản 1, Điều 47 Bộ luật hình sự; Khoản 1, Điểm a, c, Khoản 2, Điểm b, Khoản 3, Điều 106 Bộ luật tố tụng hình sự. Tịch thu tiêu hủy một phong bì thư có dòng chữ “CÔNG AN TỈNH HÀ TĨNH, PHÒNG KỸ THUẬT HÌNH SỰ” đã niêm phong, bên trong phong bì có chứa 0,1384 gam (*Không thấy một ba tám không gam*) ma túy là Methamphetamine, sau khi đã lấy mẫu giám định; thu của Trương Công M; Sim điện thoại số 0372.243.212, thu của Trương Công M; Sim điện thoại số 0385.805.060, thu của Lê Như Th. Tịch thu bán sung công quỹ nhà nước: Một điện thoại di động nhãn hiệu Vsmart vỏ màu trắng, số IMEI: 352705110761986, thu của Trương Công M. Một điện thoại di động nhãn hiệu Samsung, vỏ màu đen, số IMEI 35693814203562, thu của Lê Như Th. Trả lại cho chủ sở hữu ông Lê Như Cẩn: Một xe mô tô biển kiểm soát 38X1-334.37, nhãn hiệu Jupiter GP, màu xanh đen, số máy E3S1E102691, số khung 1340JY065039, đã qua sử dụng, không kiểm tra chất lượng bên trong, thu của Lê Như Th.

[6]. Trong vụ án này có ông Lê Như C là chủ sở hữu xe mô tô 38X1-334.37 do Lê Như Th dùng làm phương tiện phạm tội. Quá trình điều tra xác định, ông C không biết bị cáo Lê Như Th sử dụng xe mô tô thuộc sở hữu của mình để thực hiện hành vi phạm tội nên cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện Cẩm Xuyên không đề cập hình thức xử lý là phù hợp.

[7]. *Về án phí:* Bị cáo Lê Như Th và Trương Công M phải chịu tiền án phí hình sự sơ thẩm.

[8]. *Quyền kháng cáo:* Bị cáo, người có quyền lợi nghĩa vụ liên quan có quyền kháng cáo bản án theo quy định của pháp luật.

Vì các lẽ trên;

QUYẾT ĐỊNH:

1. Căn cứ vào Điểm c Khoản 1, Điều 249; Điều 38; Điều 17, Điều 58, Điểm s Khoản 1, Điều 51 Bộ luật hình sự. Tuyên bố bị cáo Lê Như Th và Trương Công M phạm tội “Tàng trữ trái phép chất ma túy”. Xử phạt các bị cáo:

- **Lê Như Th 12 (Mười hai)** tháng tù giam. Thời hạn tù tính từ ngày bị cáo bị tạm giữ, tạm giam ngày 22/12/2021.

- **Trương Công M 12 (Mười hai)** tháng tù giam. Thời hạn tù tính từ ngày bị cáo bị tạm giữ, tạm giam ngày 22/12/2021.

2. Về xử lý vật chứng: Áp dụng Điểm a, c, Khoản 1, Điều 47 Bộ luật hình sự; Khoản 1, Điểm a, c, Khoản 2, Điểm b, Khoản 3, Điều 106 Bộ luật tố tụng hình sự tuyên.

- Tịch thu tiêu hủy một phong bì thư có dòng chữ “CÔNG AN TỈNH HÀ TĨNH, PHÒNG KỸ THUẬT HÌNH SỰ” đã niêm phong, bên trong phong bì có chứa 0,1384 gam (*Không thấy một ba tám không gam*) ma túy là Methamphetamine, sau khi đã lấy mẫu giám định; Một sim điện thoại số 0372.243.212, thu của Trương Công M; Một sim điện thoại số 0385.805.060, thu của Lê Như Th.

- Tịch thu bán sung công quỹ nhà nước: Một điện thoại di động nhãn hiệu Vsmart vỏ màu trắng, số IMEI: 352705110761986, thu của Trương Công M. Một điện thoại di động nhãn hiệu Samsung, vỏ màu đen, số IMEI 35693814203562, thu của Lê Như Th.

- Trả lại cho chủ sở hữu ông Lê Như C, sinh năm 1970, ở thôn Hoa Thám, xã Cẩm Lạc, huyện Cẩm Xuyên, tỉnh Hà Tĩnh: Một xe mô tô biển kiểm soát 38X1-334.37, nhãn hiệu Jupiter GP, màu xanh đen, số máy E3S1E102691, số khung 1340JY065039, đã qua sử dụng, không kiểm tra chất lượng bên trong, thu của Lê Như Th.

(Tình trạng, đặc điểm vật chứng như biên bản giao nhận vật chứng ngày 18/3/2022 giữa Cơ quan CSĐT Công an huyện Cẩm Xuyên và Chi cục Thi hành án dân sự huyện Cẩm Xuyên).

3. Về án phí: Áp dụng Khoản 2 Điều 135, Khoản 2 Điều 136 Bộ luật tố tụng hình sự; Điểm a Khoản 1 Điều 3, Khoản 1 Điều 21, Điểm a Khoản 1 Điều 23 Nghị quyết số: 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban Thường vụ Quốc hội. Buộc bị cáo Lê Như Th và Trương Công M, mỗi bị cáo phải nộp 200.000 đồng (*Hai trăm nghìn đồng*) án phí hình sự sơ thẩm.

4. Quyền kháng cáo: Áp dụng Điều 331, 333 Bộ luật tố tụng hình sự tuyên: Bị cáo Lê Như Th và Trương Công M; người có quyền lợi nghĩa vụ liên quan ông Lê Như C cần có mặt có quyền kháng cáo bản án trong thời hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án.

Nơi nhận:

- TAND tỉnh Hà Tĩnh;
- VKSND huyện Cẩm Xuyên;
- Chi cục THADS huyện Cẩm Xuyên;
- Công an huyện Cẩm Xuyên;
- THA.HS Công an huyện Cẩm Xuyên;
- Sở tư pháp Hà Tĩnh;
- Các bị cáo, người có QLNVLQ;
- Trại tạm giam Công an tỉnh Hà Tĩnh;
- Lưu Hồ sơ vụ án.

**TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
THẨM PHÁN - CHỦ TỌA PHIÊN TÒA**

Trần Đức Đồng

THÀNH VIÊN HỘI ĐỒNG XÉT XỬ

**THẨM PHÁN
CHỦ TỌA PHIÊN TÒA**

Chu Th Vinh

Nguyễn Huy Vinh

Nguyễn Duy Hoàng

Nơi nhận:

- TAND tỉnh Hà Tĩnh;
- VKSND huyện Cẩm Xuyên;
- Chi cục THADS huyện Cẩm Xuyên;
- Công an huyện Cẩm Xuyên;
- THA.HS Công an huyện Cẩm Xuyên;
- Sở tư pháp Hà Tĩnh;
- Bị cáo, người có QLNVLQ;
- Lưu Hồ sơ vụ án.

**TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
THẨM PHÁN - CHỦ TỌA PHIÊN TÒA**

Nguyễn Duy Hoàng

